

2. BASIC DEICTIC PRONOUNS

	THIS	THAT I	THAT II	HERE	THERE I	THERE II
IVATAN	ya	quri	nawnguriyaw	dyaya	dawri	dawnguriyaw
GADDANG-B	yaw	yan	qinay	sitaw	sitan	sinay
GADDANG-A	yaw	yan	qinay	sitaw	sitan	sinay
YOGAD	yaw	yi:na	yu:yi	saw	si:na	tu:yi
IBANAG-P	yaw	ya:tun	ya:ri	taw	ta:tun	ta:ri
IBANAG-T	yaw	ya:tun	yo:ri	taw	ta:tun	to:ri
ITAWIT	yaw	yan	tunay	kanyaw	kanyan	kattunay
MALAWEG	yaw	yan	nay	caw	can	kinay
ISNEG	qidi	yan	tuni	kiddi	kiyan	kitunni
ILOCANO	daytuy	dayta	daydiay	dituy	dita	didiyay
ITNEG	situwi	sita	sidiyi	kantuwi	kanta	kandiyi
MANABO	naqoy	natu	nasdi	sina	sinat	sidi
KALINGA	siyato	siyanat	siyadi	qutto	qutnatye	qutdiye
LUBA	sinina	sinisa	sinidi	sina	qassa	qasdi
KANKANAHEY-N	naqay	sa:na	diqiy	qisna	qissa	qisdi
KANKANAHEY-S	sinaqiy	sis:na	sidu:quy	si:na	qissa	qisdi
IFUGAO	tuwe	naqe	diye	hitu	hina	hidi
ISINAI	satiye	saniye	sadiye	sitye	sina	siriye
INIBALOI	qiyay	qitan	qiman	šiyay	šitan	šiman
PANGASINAN	qa:ya	qitan	qiman	diya	ditan	diman
BOLINAO	si:ti	si:qin	si:taw	qiti	qisin	qitaw
SAMBAL	qudti	qurin	qudtaw	qiti	qisun	qitaw
BOTOLAN	bayti	baqin	bayru	di	bahin	du
KAPAMPANGAN	qini	qiyay	qita	ke:ni	ken	ke:ta
TAGALOG	qito	qiyay	qiyon	di:to	diyan	doqon
CEBUANO	kiri/kini	kanaq	kadtu	diri/dinhi	dinhaq	didtu
BIKOL	qini	qiyay	qitu	digdi	diyan	duman

3. BASIC CRE ARTICLES AND LINKERS

	TOPIC	ACTOR	OBJECT	LOCATION	LINKER
IVATAN	qu	nu	su	du	a
GADDANG-B	yo	na	si	si	a
GADDANG-A	yo	na	si	si	a
YOGAD	yu	nu	tu	tu	ya
IBANAG-P	yeC	neC	teC	teC	nga
IBANAG-T	qiC	neC	teC	teC	Ca/nga
ITAWIT	ya	ya	kan	kan	nga
MALAWEG	ya	na	ka	ka	nga
ISNEG	ya	na	ka	ka	nga
ILOCANO	ti	ti	ti	ti	a/nga
ITNEG	ta	ta	kat	kat	a/nga
MANABO	na	na	si	si	ay
KALINGA	nat	nat	qut	qut	un
LUBA	nan	nan	qas	qas	ay
KANKANAHEY-N	nan	nan	qis	qis	ay/-y
KANKANAHEY-S	di	di	si	si	ay
IFUGAO	di	di	hi	hi	an/-n
ISINAI	di	di	si	si	an/-n
INIBALOI	qi	ni	ni	si	jin/-n
PANGASINAN	su	na	na	qid	ya/-n
BOLINAO	ya	nin	nin	sa	a/-n
SAMBAL	qa	nin	nin	ha	a/-n
BOTOLAN	ya	nin	nin	ha	ya/-n
KAPAMPANGAN	qing	ning	ø/-ng	king	a/-ng
TAGALOG	qang	nang	nang	sa	na/-ng
CEBUANO	qang	qug	qug	sa	nga/ng
BIKOL	qan	ki(L)/nin(N)	ki(L)/nin(N)	sa	na/-ng